

Guía de servicios para la gente de Edenton y del Condado de Chowan



Tercera edición

Marzo de 2023



Índice

Objetivo de esta publicación	3
Reconocimientos.....	3
Servicios de urgencia	4
Líneas de ayuda y orientación.....	4
Servicios para adultos	5
Servicios para personas con discapacidad	7
Servicios para personas mayores	7
Servicios para veteranos	8
Servicios para jóvenes.....	9
Alimentos y ropa.....	10
Viviendas asequibles.....	11
Ayuda para pago del alquiler.....	11
Ayuda en caso de catástrofe	11
Educación.....	12
Evaluación profesional, formación y búsqueda de empleo.....	13
Servicios de apoyo a trabajadores.....	14
Servicios de transporte.....	14
Información acerca del municipio de Edenton.....	14

Objetivo de esta publicación

Este folleto se creó para proporcionar información útil para personas, familias y organizaciones que buscan dar o recibir ayuda y servicios en Edenton y el Condado de Chowan.

Reconocimientos

La foto de la portada y el documento se deben a Cynthia Herlong, Doctora en Asesoría y Psicología Educativa, con aportaciones del comité directivo de la organización Know Your Neighbor. Se agradece especialmente a las siguientes personas y organizaciones que también contribuyeron a la elaboración e impresión del primer folleto: Markita Drew, de la Biblioteca Shepard-Pruden Memorial; Roger Coleman, PhD, miembro/asesor del Concejo Municipal; y Regulator Marine de Edenton, NC.

La segunda edición fue actualizada por Cynthia Herlong. La distribuyeron Corey Gooden, Administrador Municipal, y la Comisión de Relaciones Humanas de Edenton, cuyos 12 miembros fueron nombrados por el Concejo. La tarea de la Comisión es fortalecer la comunidad, promoviendo la igualdad a través de actividades y políticas que fomenten el respeto mutuo, la inclusión y la armonía entre todos los ciudadanos.

En la tercera edición participaron Corey Gooden, Administrador Municipal; la Comisión de Relaciones Humanas de Edenton (impresión y distribución); Cynthia Herlong, miembro de la Comisión de Relaciones Humanas (actualización y coordinación); David Herlong (asesoramiento técnico) y Maridale Jackson (traducción al español).

Copias adicionales

Se pueden obtener ejemplares adicionales de esta guía en la Biblioteca Shepard-Pruden Memorial en 106 W. Water St. o en las oficinas de la Ciudad de Edenton en 400 South Broad St. Próximamente se publicará una versión electrónica.

¿Algo que agregar?

Si desea aportar información sobre otros servicios sin ánimo de lucro o si dispone de información actualizada sobre algún servicio incluido en este documento (como por ejemplo, cambios de número de teléfono, de página Web o del nombre de alguna organización), póngase en contacto con Cynthia Herlong, Cynthiabhd@yahoo.com. Todos los que colaboran en esta publicación son voluntarios, así que la ayuda de todos se agradece.

Servicios para la gente de Edenton y del Condado de Chowan

(A nivel local, del estado de Carolina del Norte y nacional)

Servicios de urgencia

Local

Central de Comunicaciones de Chowan: Centro 911. El número de no emergencia es 252-482-4444. El centro de comunicaciones despacha a las fuerzas del orden, servicios médicos de urgencia y bomberos. El número es 252-482-4444 para todos estos departamentos, 24 horas al día.

Departamento del Sheriff del Condado de Chowan: 252-482-8484 (el Centro de Comunicaciones contesta las llamadas). 305 West Freemason Street, Edenton, NC 27932. La cárcel está en 100 Court Street. www.chowancounty-nc.gov

Servicio de Emergencias Médicas: 252-482-4365. Colin Ryan, Director. 208 West Hicks Street, Edenton, NC 27932. www.chowancounty-nc.gov

Cuerpo de bomberos de Edenton: 252-482-3115 o Centro de comunicaciones: 911

Departamento de Policía de Edenton: 252-482-5144
Jefe de Policía Henry King: 252-482-9890; teléfono para denuncias anónimas: 252-632-0303;
División de Investigación Criminal: 252-337-4878. Coordina con el Programa de Ayuda Urgente de Edenton para viviendas de emergencia.
301 North Oakum Street, Edenton, NC 27932. www.edentonpd.com

Hospital ECU Health Chowan: 252-482-8451. 211 Virginia Road, Edenton, NC 27932
<https://locations.ecuhealth.org/edenton/ecu-health-chowan-hospital.html>

Programa de Ayuda Urgente de Edenton: Para pedir ayuda llamar a: 252-484-2373.
Las llamadas se devuelven al final de cada día. Ofrece servicios a residentes y transeúntes con necesidad urgente de alojamiento, alimentos, ropa, ayuda financiera para electricidad y otros servicios, medicamentos y alquiler. Horario: martes, miércoles y jueves de 9:00 a 15:00. Siempre necesita voluntarios, así que llame para ayudarlos. 1370 North Broad Street, al lado del Roper.

Líneas de ayuda y orientación

Local

Albemarle Hopeline, línea de crisis 24 horas: 252-338-3011 para asuntos de violencia doméstica y sexual. Oficina principal: 252-338-5338. www.albemarlehopeline.org

Estado

HopeLine: “Usted habla. Nosotros escuchamos”: 1-877-235-4525.
Apoya a las personas y salva vidas en momentos de crisis mediante conversaciones afectuosas y confidenciales. www.hopeline-nc.org

Fundación Americana para la Prevención del Suicidio: www.afsp.org
La AFSP explica, entre otras muchas cosas, las señales de alarma, cómo hablar con alguien que le preocupa y cómo vivir con la pérdida por suicidio. Sección de Carolina del Norte:
<https://afsp.org/chapter/afsp-north-carolina>

Nacional

988 Lifeline: 1-800-273-TALK (8255) o marque 988. Si el estrés o la depresión le abruma, hable con alguien. Si quiere aprender a ayudar a alguien en crisis, vea: <https://988lifeline.org/>

Crisis Text Line: Mensajes de texto de urgencia. Envíe el mensaje HOME al 741741 o www.crisistextline.org

Encontrar un terapeuta: www.psychologytoday.com

Pida recomendaciones a familiares y amigos. Pida a su médico para que le recomiende un especialista. Llame a su compañía de seguros para obtener una lista de terapeutas de conducta en su zona. Pregunte si a través de su empleador tiene acceso a asesoría gratis bajo el programa EAP. Si no tiene seguro médico, póngase en contacto con Integrated Family Services, Trillium Health Resources o Roanoke Chowan Community Health Center, que figuran más adelante.

Servicios para adultos

Local

Hospital ECU Health Chowan: 252-482-8451. 211 Virginia Road, Edenton, NC 27932. <https://locations.ecuhealth.org/edenton/ecu-health-chowan-hospital.html>

ECU Immediate Care-Edenton: Atención médica inmediata. 252-482-6811. 701 Luke Street, Suite C, Edenton, NC 27932. <https://locations.ecuhealth.org/edenton/vidant-immediate-care-edenton.html>

Albemarle Area United Way, Inc.: 252-333-1510. Colaboración para ayudar a la comunidad, así como educación, estabilidad financiera y salud y bienestar. Elizabeth City, NC 27907-0293. www.aaunitedway.org

Integrated Family Services: Servicios completos para familias. Equipo móvil de crisis 24 horas al día 1-866-437-1821; Ahoskie 866-437-4615; Elizabeth City 252-384-0388; Greenville 252-439-0700. Cuentan con una clínica que no requiere cita previa, así como servicios para problemas de salud mental, discapacidades del desarrollo y abuso de sustancias. www.integratedfamilyservices.net

Centro de Salud Comunitario Roanoke-Chowan: 252-862-4923. Ahoskie, Colerain, Creswell, Murfreesboro. Busca atender las necesidades médicas de la comunidad y reducir las desigualdades de salud en la región. Ofrece atención primaria, pediatría y farmacia, así como dentistas de la Escuela de Medicina Dental de ECU. Atienden a los residentes de la zona Roanoke-Chowan, estén o no asegurados. www.rcchc.org

Extensión Cooperativa del Condado de Chowan: 252-482-6585. Mary Morris, Directora de Programas. Abarca 16 áreas informativas, que incluyen comunidad, hogar y familia, salud y nutrición. Katy Shook es la responsable de horticultura de consumo de los condados de Chowan, Gates y Perquimans, así como coordinadora del servicio de información de jardinería. 730 North Granville Street, Suite A, Edenton, NC 27932. www.chowan.ces.ncsu.edu

Servicios de Salud Trillium: Para el condado de Chowan, 866-998-2597; línea de crisis 24 horas al día: 877-685-2415. Servicios de salud mental, abuso de sustancias y discapacidades intelectuales y de desarrollo. 201 West First Street, Greenville, NC 27858, o 144 Community College Road, Ahoskie, NC 27910. www.trilliumhealthresources.org/for-individuals-families

Departamento de Salud del Condado de Chowan: 252-482-6003. 202 West Hicks Street, Edenton NC, 27932. www.arhs-nc.org

Condado de Chowan en Carolina del Norte: Tiene 25 departamentos, que figuran en la parte izquierda de la página de inicio del sitio web www.chowancounty-nc.gov. Su **Departamento de Servicios Sociales** ofrece un programa que ayuda a las familias con bajos ingresos a pagar sus facturas de luz y otros servicios. Véase: <https://www.liheapoffices.com/county/nc-chowan>. Christina Dowdell, Directora, 252-482-7441, christine.dowdell@chowan.nc.gov
100 West Freemason Circle, Edenton, NC 27932

Connect Edenton: Una página de Facebook para que la gente del condado de Chowan se contacten y hagan preguntas. www.facebook.com/groups/688159798512849

Estado

Red de Carolina del Norte de Asistencia para Víctimas: Organización sin ánimo de lucro que defiende a las víctimas de delitos violentos, especialmente a los familiares supervivientes de víctimas de homicidio. www.nc-van.org

NC 211: Marque 211 o vea la página web, www.nc211.org
Para ayuda en caso de catástrofe o con alimentos, vivienda, empleo y educación, servicios para veteranos, atención médica e información sobre epidemias, prevención de adicciones, programas de rehabilitación, grupos de apoyo para enfermedades mentales y necesidades especiales, y ayuda confidencial para salir del maltrato doméstico físico y/o emocional.

Departamento de Salud y Servicios Humanos de Carolina del Norte (DHHS): 15 divisiones, entre ellas desarrollo infantil, salud mental, salud de minorías y desigualdad en salud.
www.ncdhhs.gov
www.ncdhhs.gov/divisions/social-services/energy-assistance/low-income-energy-assistance-lieap

Instituto de Agromedicina de Carolina del Norte: 252-744-1008. Apoya a los trabajadores agrícolas y de silvicultura y pesca, con educación y recursos para la salud y seguridad mental y física. Solicite la guía de servicios. 1157 VOA Site C Road, Greenville, NC 27834

Otras ayudas a la agricultura en el Condado de Chowan: Extensión Cooperativa de Carolina del Norte, 252-482-6585; NC Farm Bureau Insurance, 252-482-7434; USDA Farm Services Agency 252-482-3118; AgCarolina Farm Credit, 1-800-951-3276

Departamento de Seguros de Carolina del Norte: 855-408-1212. Ayuda con problemas de seguros. www.ncdoi.com

Asistencia Legal de Carolina del Norte: 1-866-219-5262 (llamada gratuita). Ayuda legal gratuita a los habitantes de Carolina del Norte con bajos ingresos en casos civiles relacionados con las necesidades humanas básicas de seguridad, vivienda e ingresos, entre otros.
224 South Dawson Street, Raleigh, NC 27601. www.Legalaidnc.org

Nacional

Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades: www.cdc.gov

Servicios para personas con discapacidad

Local

Véase la página 5, Servicios para adultos: Integrated Family Services, Servicios de Salud Trillium, Condado de Chowan, Carolina del Norte.

Rampas para sillas de ruedas: El Grupo de Hombres de First Baptist construye rampas para los necesitados. La persona de contacto es Jay Swicegood: 252-340-1043

Rehabilitación vocacional: 252-621-6160 o 877-699-7576. La División de Servicios de Rehabilitación Profesional (DVRS) ayuda a las personas con discapacidad a buscar trabajo y ser independientes. Si usted tiene una discapacidad que le impide alcanzar el éxito profesional o vivir por su cuenta, DVRS puede ponerle en contacto con servicios y recursos que le ayuden a alcanzar sus metas. Oficina de Elizabeth City: 401 South Griffin Street, Suite 100, Elizabeth City, NC 27909. www.ncdhhs.gov/divisions/vocational-rehabilitation-services

Estado

NC AgrAbility Project: Se dedica a educar y ayudar a agricultores, ganaderos, trabajadores agrícolas y sus familiares con discapacidad para que puedan seguir participando en la agricultura de producción. www.ncagrability.org

Servicios para Sordos, Sordociegos o Personas con Dificultades Auditivas: Para que todos puedan comunicar sus necesidades y recibir información en todos los aspectos de su vida, especialmente en su salud y bienestar.

Wilson Regional Center abarca los condados del nordeste del estado, 252-243-3104

Videoteléfono: 252-674-1141; TTY (teléfono de texto) 252-243-1951

2705 Wooten Blvd., Wilson, NC 27893

www.ncdhhs.gov/divisions/services-deaf-and-hard-hearing/

Nacional

Red de Adaptación Laboral (JAN): Es la principal fuente de orientación gratuita, experta y confidencial sobre adaptaciones en el lugar de trabajo y cuestiones de empleo relacionadas con discapacidades. www.askjan.org

Servicios para personas mayores

Local

Albemarle Commission: 252-426-5753. La Agencia de la Tercera Edad atiende al condado de Chowan. 512 South Church Street, Hertford, NC 27944

www.albemarlecommission.org/area-agency-on-aging

Vidant Home Health & Hospice-Windsor: 252-794-2622. Se prestan servicios de cuidados paliativos en 20 condados del este de Carolina del Norte, incluido el Condado de Chowan.

304 West Granville Street, Windsor, NC 27983.

<https://locations.ecuhealth.org/windsor/vidant-home-health-hospice-windsor.html>

Centro para Mayores del Condado de Chowan: 252-482-2242; Comedor: 252-482-0774. Este centro promueve el bienestar de los mayores del Condado de Chowan, atendiendo sus diferentes necesidades e intereses. Ofrece programas y actividades y cuenta con una sala de fitness

bien equipada. Organiza excursiones de un día y viajes con estancia de una noche. Para aprovechar sus programas y servicios hay que ser residente del Condado de Chowan y tener 55 años o más o estar casado con alguien de 55 años o más e inscribirse en el centro. Es gratis. Los lunes, miércoles y viernes se proporciona un almuerzo, para comer en el centro o para llevar. Ofrece acceso a internet para el público. Sandra Taylor, Coordinadora de Programas, sandra.taylor@chowan.nc.gov. 204 East Church Street, Edenton, NC 27932. www.chowancounty-nc.gov

Grupo de apoyo para sobrevivientes de apoplejía: Patrocinado por ECU Health. Se reúne a las 15:00 el tercer martes de cada mes en el Chowan Ag Bldg./Cooperative Extension, 730 N. Granville St. Para obtener más información, póngase en contacto con Jacki o Jordan en el Departamento de Rehabilitación, 252-482-6767.

Grupo de apoyo para demencia: 252-482-6346

Servicios Sociales del Departamento de Salud del Condado de Chowan: 252-482-7441. Para denunciar negligencia o malos tratos a ancianos en residencias y otros centros asistenciales.

Departamento de Servicios para la Vejez de Carolina del Norte: Tiene para el Condado de Chowan un defensor de residentes de centros de atención a largo plazo. Este cargo lo ocupa Brandi Jordan, 252-404-7086.

<https://www.ncdhhs.gov/divisions/aging-and-adult-services>

Estado

División de la Tercera Edad y Servicios para Adultos de Carolina del Norte:

www.ncdhhs.gov

Línea de ayuda para residentes de centros de ancianos de Carolina del Norte: 919-855-3426; 1-800-624-3004. Para denunciar casos de negligencia o malos tratos a las personas mayores, de lunes a viernes de 9:00 a 16:00.

www.ncdhhs.gov/ombud/contact

SHIP – Programa de información acerca de seguros médicos para personas mayores.

NC Department of Insurance, 855-408-1212

www.ncdoi.com

Alzheimer North Carolina, Inc. 919-832-3732. Educación, apoyo, investigación y defensa. Oficina de Greenville: 300 East Arlington Blvd., Suite 9B, Greenville, NC 27858; 252-355-0054. Grupos de apoyo: Condados de Bertie, Hertford, Pasquotank, Perquimans y Washington. www.alznc.org o **Línea nacional de ayuda 24 horas al día**, 800-272-3900

Servicios para veteranos

Local

Servicios para Veteranos del Condado de Chowan: 252-482-1033

305 West Freemason Street, Edenton, NC 27932

www.chowancounty-nc.gov

Otros centros para veteranos: www.vetcenter.va.gov

Estado

NC4VETS.org: 919-807-4250; 325 N. Salisbury St., Raleigh, NC 27601

Departamento de Asuntos Militares y de Veteranos de Carolina del Norte: 844-624-8387. 413 N. Salisbury St., Raleigh, NC 27603. <https://www.milvets.nc.gov>

Departamento de Salud y Servicios Humanos de Carolina del Norte, División de Servicios para Veteranos: 1-800-662-7030; TDD/TTY: 1-877-452-2514. Da apoyo a veteranos y sus familias: beneficios para militares, educación para veteranos, asistencia médica y servicios de empleo y asesoramiento. Support for Returning Veterans presta apoyo adicional a veteranos que regresan a casa. <https://www.ncdhhs.gov/assistance/veterans-services>

Nacional

Línea de Crisis para Veteranos: Para ayuda urgente, marque 988 y pulse 1 o envíe el SMS 838255. www.veteranscrisisline.net

Cruz Roja Americana: Apoyo a familias militares; 252-335-2185. 1409 Park View Dr., Elizabeth City. www.redcross.org/about-us/our-work/military-families.html

Military OneSource 24/7: 1-800-342-9647. Información y apoyo para militares. www.militaryonesource.com

VA Hotline: Para ayuda urgente 1-800-827-1000; www.MakeTheConnection.net; servicios de asesoría: www.oefoif.va.gov/caremanagement.asp y 1-877-927-8387 www.mentalhealth.va.gov/msthome.asp

My Healthvet: Centro de salud para veteranos. www.myhealth.va.gov para acceder al Departamento de Asuntos de los Veteranos (VA) en línea 24 horas al día

Servicios para jóvenes

Local

Biblioteca Shepard-Pruden Memorial: 252-482-4112. Lectura de cuentos para niños, todos los miércoles a las 11:00. Durante el verano hay un programa de lectura y actividades para adolescentes. 106 West Water St. Edenton, NC (acceso a computadoras e internet). <https://www.facebook.com/ShepardPrudenMemorialLibrary/>

Triple P Parenting: Servicio de apoyo para padres. 252-482-6003. Albemarle Regional Health Services, Wanda Stallings: wanda.stallings@arhs-nc.org Departamento de Salud del Condado de Chowan, 202 West Hicks Street, Edenton, NC 27932 Triple P le ayuda a criar niños felices y seguros de sí mismos; fomentar el comportamiento correcto; establecer normas y rutinas para todos; cuidarse a sí mismo y ganar confianza como padre o madre. www.triplep-parenting.com/nc-en/about-triple-p/positive-parenting-program

Safe Kids, Chowan County: 252-482-8484. Este programa de seguridad para niños está dirigido por la Oficina del Sheriff del Condado de Chowan. Cuenta con personal especializado para brindar apoyo y servicios con el fin de proteger a los niños. Se basa en las necesidades de la comunidad para implementar programas prácticos tales como inspección de asientos infantiles para carros, clases de seguridad y clínicas deportivas, que ayudan a los padres y cuidadores a evitar que los niños se hagan daño. Oficina del Sheriff del Condado de Chowan, 305 West Freemason St, Suite 1200, Edenton, NC 27932. www.safekids.org/coalition/safe-kids-chowan-county

Smart Start: 252-482-3035. Reúne a personas y organizaciones para trabajar con y para los padres y los niños con el fin de maximizar la preparación escolar. 409 Old Hertford Road, Edenton, NC 27932. www.cp-smartstart.org

Boys and Girls Club of the Albemarle: Club para niñas y niños. 252-216-5966.
Elizabeth Mitchell, Directora Ejecutiva. 824 North Oakum Street, Edenton, NC 27932
www.ecbgc.org

Departamento de Ocio del Condado de Chowan: Ofrece programas deportivos y de ocio para jóvenes y adultos. Agriculture Center, 730 N Granville Street, Edenton, NC 27932.
En la página web, haga clic en Departments y después en Recreation Department.
www.chowancounty-nc.gov

Estado

Ayuda para niños y jóvenes con necesidades especiales de atención médica (físicas, de desarrollo o de comportamiento. Teléfono de ayuda: 1-800-737-3028. Correo electrónico: CYSHCN.Helpline@dhhs.nc.gov

Nacional

Lugar Seguro: Para ayuda en caso de peligro, envíe el mensaje de texto SAFE y su ubicación actual (dirección-ciudad-estado) a 4HELP (44357) Línea de chat 24 horas.
www.nationalsafeplace.org

Programa Nacional contra el Acoso y el Ciberacoso para Niños y Adolescentes
www.stompoutbullying.org

Compassionate Friends: Organización de autoayuda que brinda apoyo a las familias tras la muerte de un hijo. www.compassionatefriends.org/mission-statement

Alimentos y ropa

Local

Banco de Alimentos Edenton-Chowan. Amanda Howell, 252-482-2504
1370 North Broad Street, Edenton, NC 27932
www.edenton-chowanpantry.org; correo electrónico ecpantry@gmail.com

Ropero: Para donar ropa usada y comprar ropa asequible. Los fondos recaudados se destinan a un programa de ayuda urgente para electricidad otros servicios públicos. Consulte el Departamento de Servicios Sociales de Chowan en la sección Servicios para adultos. Dirigido por la United Methodist Church. Martes y jueves de 9:00 a 13:00. 1370 North Broad Street, Edenton, NC 27932

Chowan-Perquimans Habitat for Humanity ReStore: 252-482-2686. Para donar y comprar enseres domésticos de segunda mano a buen precio. Todos los beneficios de las ventas de ReStore se destinan a la construcción de viviendas en los condados de Chowan y Perquimans. Martes, jueves y sábado de 9:00 a 13:00. 1370 North Broad Street, Edenton, NC 27932
www.cph4h.org/our-restore

Iglesia Shalom International: 252-482-1132
Banco de alimentos y comedor social. Martes de 13:30 a 14:30
115 West Hicks Street, Edenton, NC 27932

Iglesia Open Door: 252-482-7927

Distribuye alimentos cada cuarto jueves del mes a las 17 h. Se requiere identificación con foto.
1255 Houghton Road, Edenton, NC 27932

Banco de Alimentos de Albemarle: 252-335-4035. 109 Tidewater Way, Elizabeth City, NC 27909. www.afoodbank.org

Ejército de Salvación: 252-338-8741. 600 North Hughes Blvd, Elizabeth City, NC 27909.
www.salvationarmycarolinas.org

Viviendas asequibles

Local

- Chowan Gardens Apartments 252-482-8620
201 Luke Street, Edenton, NC 27932
- E.A. Swain Apartments 252-482-5211
101 Court Street, Edenton, NC 27932
- Tyler Run I & II Apartments 252-482-8589
201 Tyler Lane, Edenton, NC 27932
- Waterford Place Apartments 252-482-2565
200 Chowan Court, Edenton, NC 27932
- Wedgewood Apartments 252-482-4598
725 Dr. Martin Luther King Jr. Ave., Edenton, NC 27932
- New Edenton Housing Authority 252-482-8164
115 Blade Street, Edenton, NC 27932
- Filberts Creek Apartments 252-482-2041
112 Filberts Creek Drive, Edenton, NC 27932

Ayuda para pago del alquiler

Local

Consejo de Mejora Económica: 252-482-4458. 549 Virginia Road, Edenton, NC 27932

Ejército de Salvación: 252-338-8741, ayuda para pago de alquiler.
600 North Hughes Blvd., Elizabeth City 27909. www.salvationarmycarolinas.org

Trillium Housing Services: 1-866-998-2597; para promover una vivienda segura, digna y asequible. www.TrilliumHealthResources.org

Ayuda en caso de catástrofe

Local

Centro de Manejo de Emergencias del Departamento de Seguridad Pública de Carolina del Norte: www.ncdps.gov/ncem

Manejo de Emergencias del Condado de Chowan: 252-482-7265, Zona C para evacuación

Respuesta y Recuperación ante Catástrofes de la Cruz Roja Americana: 252-335-2185

www.redcross.org/about-us/our-work/disaster-relief.html

American Red Cross, 1409 Parkview Dr., Elizabeth City

Estado

Equipo Baptista de Ayuda para Catástrofes en Carolina del Norte: 800-395-5102 x 5596
Busca aliviar el sufrimiento humano causado por las catástrofes, ofreciendo comidas calientes, retirada de escombros, cuidado de niños y ayuda a las familias, entre otros servicios.

NC Rural Center: 919-250-4314. Recursos para la recuperación en caso de catástrofe
www.ncruralcenter.org

Ready Disasters and Emergencies: www.ready.gov

Ready NC: www.readync.gov

Ready Kids: Todos los miembros de la familia pueden prepararse para catástrofes, empezando hoy mismo. Ready Kids tiene herramientas e información para ayudar a niños, adolescentes, padres y quienes trabajan con jóvenes antes, durante y después de una catástrofe. www.ready.gov/kids

Nacional

Teléfono de ayuda en caso de catástrofe: 1-800-985-5990

www.samhsa.gov/find-help/disaster-distress-helpline

Agencia Federal para la Gestión de Emergencias (FEMA): 1-800-621-3362

<https://www.fema.gov/es>

Educación

Local

Colegios Públicos Edenton-Chowan: Dr. Michael Sasscer, Superintendente: 252-482-4436
800 North Oakum Street, Edenton, NC 27932. www.sites.google.com/ecps.k12.nc.us/district

Edenton-Chowan Educational Foundation: Fundación educativa. Joy Harvill, Directora Ejecutiva, 252 482-4436

<https://sites.google.com/ecps.k12.nc.us/district/district-home/education-foundation>

College of the Albemarle: Ofrece dos años de estudios universitarios. Robin Zinsmeister, Decana y Administradora del campus Edenton-Chowan, 252-335-0821 x 2362. 118 Blades Street, Edenton, NC 27932

www.albemarle.edu

Roanoke-Chowan Community College: 252-862-1200

109 Community College Road, Ahoskie, NC 27910. <https://www.roanokechowan.edu/>

Chowan University: www.chowan.edu, Murfreesboro, NC

Estado

Universidades de dos años en Carolina del Norte: www.nccommunitycolleges.edu

Sistema de Universidades de Carolina del Norte: www.northcarolina.edu/about-us

Universidades Independientes de Carolina del Norte: www.ncpedia.org/education/privatehigher
o www.ncicu.org

Evaluación profesional, formación y búsqueda de empleo

Local

NCWorks Career Center, Edenton-Chowan: Centro vocacional. 252-482-2195. Martes y jueves de 8:30 a 17:00. 118 Blades Street, Building 3, Edenton, NC 27932. www.ncworks.gov

Estado

NC Apprenticeships: Aprendizajes. www.apprenticeshipnc.com/apprentices

North Carolina Careers: Autoevaluación, información ocupacional y opciones de educación postsecundaria. Enlaces a información sobre ayuda financiera. www.nccareers.org

College Foundation of North Carolina: Ayuda a los estudiantes a prepararse para la universidad. Opciones de ayuda financiera. www.cfnc.org

People Helping People Scholarships: Becas financiadas por la Fundación SECU.
w.ncsecufoundation.org

AmeriCorps in NC: Centro en Carolina del Norte para servicios a la comunidad y voluntariado.
www.americorps.gov/national-service-report/nc

Job Corps NC: El mayor programa residencial gratuito de educación y formación laboral para jóvenes de 16 a 24 años. Ayuda a adquirir los conocimientos necesarios para conseguir la carrera deseada. Los centros en Carolina del Norte incluyen Kittrell, Greensboro, Franklin y Cherokee. Busque NC en el sitio web: www.jobcorps.gov

Nacional

AmeriCorps: Red de programas locales, estatales y nacionales para quienes deseen trabajar para satisfacer las necesidades de la comunidad en educación, medio ambiente, seguridad pública, salud y seguridad nacional. www.americorps.gov

Cuerpo de Paz: Organización internacional de servicio que tiene como misión ayudar a países a través de voluntarios capacitados. www.peacecorps.gov

Teach for America Corps: Red de líderes que luchan contra la desigualdad educativa, trabajando en la enseñanza durante al menos dos años para luego comprometerse a crear una nación sin esta injusticia. www.teachforamerica.org

Oficina de Estadísticas Laborales y Desarrollo Profesional de los EE.UU.: Véase el Manual de Perspectivas Laborales. www.bls.gov/careeroutlook

Centro de Empleo Oficial del Gobierno Federal de los Estados Unidos de América:
www.usajobs.gov

Today's Military: Fuente de información profesional para el mundo laboral militar,
www.todaysmilitary.com

ASVAB Career Exploration Program: www.asvabprogram.com

Ayuda Federal para Estudiantes: Departamento de Educación de EE.UU., www.studentaid.gov

Servicios de apoyo a trabajadores

Nacional

Departamento de Trabajo de EE.UU.: Aprendizajes. www.apprenticeship.gov/career-seekers

Higher Ed 360: Listas de puestos de trabajo tanto para el personal como para el profesorado de facultades y universidades. www.highered360.com

Small Business Administration: Agencia federal para la pequeña empresa.

<https://www.sba.gov/espanol>

SCORE: Cuerpo de servicio de ejecutivos jubilados, que ayuda gratuitamente a nuevas empresas.

www.raleigh.score.org

Servicios de transporte

Local

Inter-County Public Transportation Authority (ICPTA): 252-338-4480. Sirve a los condados de Pasquotank, Perquimans, Camden, Chowan y Currituck en Carolina del Norte, con furgonetas para transportar al público a centros de nutrición, citas médicas y otros lugares para acceder a los servicios o participar en actividades relacionadas con la vida diaria. Lunes a viernes de 4:30 a 19:00.

Información acerca del municipio de Edenton

Junta Electoral del Condado de Chowan: Terrence Meyers, Director de Elecciones. 252-482-4010. 730 North Granville Street, Edenton, NC 27932. www.chowancounty-nc.gov

Servicios del municipio de Edenton: Departamentos, reglamentos, Concejo Municipal, juntas y comisiones. Servicios públicos: 252-482-2155. Electricidad: 252-482-4414. Obras públicas (agua, alcantarillado, calles, saneamiento, paisajismo): 252-482-4111. www.townofedenton.com/

Cámara de Comercio Edenton-Chowan: Información sobre empresas locales y eventos en la comunidad. Directora Ejecutiva: Susan Creed, Susan.creed@edenton.nc.gov
101 West Water Street, Edenton, NC 27932. <https://edentonchamber.org/>

Biblioteca Shepard-Pruden Memorial: 106 West Water Street. Computadoras, internet y WiFi a disposición del público. www.tinyurl.com/29nsk6hd

Oficina de Correos: 100 North Broad Street, Edenton, NC 27932

Aplicación de la normativa contra molestias: Stacey Williams, 252-482-2155;
Stacey.williams@edenton.nc.gov

Si ve algo, dígallo: línea de denuncia policial, 252-632-0303